



РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

УТВЪРЖДАВАМ:

На основание чл.106, ал.3 от ЗОП
Упълномощен Възложител
(Мая Иванова Андонова-Генова
съгласно Заповед № 95-00-390/21.09.2017 г.
на министъра на външните работи)

Дата: 06.02.2020г.

В публикуваната версия на настоящия документ се съдържа заличена информация на основание чл.36 а от ЗОП във връзка с Общия регламент за защита на личните данни.

ДОКЛАД

по чл.60, ал.1 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки във връзка с чл.103, ал.3 от Закона за обществените поръчки

за резултатите от работата на комисията назначена да разгледа оцени и класира получените оферти в процедура за възлагане на процедура чрез вътрешен конкурентен избор по реда на чл.82, ал.4 т.4 от ЗОП във връзка с обществена поръчка по Рамково споразумение № СПОР-3/14.02.2018 г. за възлагане на централизирана обществена поръчка във връзка с Покана с изх. № 21-00-11 от 07.01.2020 г на основание чл. 82, ал. 3 и ал. 4 от ЗОП и чл. 4 от сключено от Централния орган за покупки (ЦОП) и министъра на финансите Рамково споразумение № СПОР-3/14.02.2019г г. за възлагане на централизирана обществена поръчка с предмет „ Осигуряване на писмени преводи за нуждите на МВНР“, настоящият доклад е изготвен на основание чл.103, ал.3 от ЗОП и чл.60, ал.1 от ППЗОП въз основа на Протокол от работата на комисията изготвен на 04.02.2020 г.

УВАЖАЕМА ГОСПОЖО АНДОНОВА-ГЕНОВА,

Състав на комисия:

Председател:

Антоанета
дирекция
осигуряване ,

гор „Събиране на оферти с обява“ в
гвеността и материално-техническо

Членове:

2. Р. Р. главен експерт в отдел „Счетоводство“, дирекция „Бюджет и финанси“;
3. Д. Д. държавен експерт в отдел "Дипломатически протокол"

За времето за работата на комисията не са констатирани промени в нейния състав.

С горепосочената Заповед на Упълномощения Възложител е определен срок за работа на комисията до 07.02.2020 г. На основание чл.51, ал.4, т.4 във връзка с чл.51, ал.1, т.1. от Правилника за прилагане на ЗОП и чл.31 от Вътрешните правила за управление на цикъла на обществените поръчки и профила на купувача в Министерството на външните работи - промяна в състава на комисията не са били извършвани.

I. КРАТКО ОПИСАНИЕ НА РАБОТНИЯ ПРОЦЕС:

Председателят на комисията е получил офертите в деня на заседанието, а именно 24.01.2020 г. и след като установи, че комисията е в пълен състав, откри заседанието, като прочете заповедта за назначаване на комисията.

Комисията констатира, че в срока за подаване на оферти – до 17:30 ч. на 23.01.2020г. са постъпили оферти от всички участници по Рамковото споразумение № СПОР-3/14.02.2020 г. с предмет „ Осигуряване на писмени преводи за нуждите на МВНР“, вписани във Входящия регистър на подадените оферти, към СЕВОП, както следва:

1. Оферта на участник „ЕВРО-АЛИАНС ООД, подадена на 13.01.2020 г. в 13:20:29 ч. в СЕВОП.
2. Оферта на участник „ЛаФита 2017 ООД, подадена на 21.01.2020 г. в 11:26:49 ч. в СЕВОП;
3. Оферта на участник „Консорциум ДСТ“ ДЗЗД, подадена на 22.01.2020г. в 08:13:43 ч. в СЕВОП;
4. Оферта на участник “Митра Траслейшън” ООД, подадена на 23.01.2020 г. в 12:26:31 ч. в СЕВОП;
5. Оферта на участник „Лозанова 48“ ООД подадена на 23.01.2020г. в 17:02:21 ч. в СЕВОП.

II. ПРЕДЛОЖЕНИЯ И МОТИВИ ЗА ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ПРОЦЕДУРАТА:

Комисията установи, че при откриването на мини процедурата са допуснати нарушения, а именно в Поканата с изх. № 21-00-11/07.01.2020г. на Упълномощения Възложител и в Техническата спецификация на поръчката е посочен срок за изпълнението на поръчката от 24 месеца, което противоречи на Рамковото споразумение и на ЗОП, което е със срок на валидност до 14.02.2020 г. и е удължено с допълнително Споразумение № 1 срок до 01.08.2020 г. Комисията взе решение, че по този начин участниците са били въведени в заблуждение и са предоставили цена за изпълнение на 1 страница превод спрямо продължителността на договора, а именно за 24 месеца, а не за срока на рамковото споразумение.

Във връзка с гореизложеното, комисията предлага на Упълномощения Възложител поръчката да бъде прекратена на основание чл.110, ал.1, т.5 от ЗОП, тъй като са установени нарушения при откриването на процедурата, които не могат да бъдат поправени.

Настоящия доклад е съставен на основание чл.103, ал.3 от ЗОП и се предава на Възложителя за утвърждаване на 04.02.2020 г.

Към настоящия доклад се прилагат протокол от работата на комисията и се предава на Възложителя за утвърждаване, заедно с цялата документация.

Председател:

А

Началник сектор „Дог поръчки и международни проекти“, дирекция „Управление на собствеността и материално-техническо осигуряване“ отдел „Обществени

Членове:

Биолета Галева

главен експерт в отдел „Счетоводство“, дирекция „Бюджет и финанси“;

държавен експерт в отдел "Дипломатически церемониал" ,дирекция „Държавен протокол“